**Phaåm 11: CHAÚNG THEÅ TÍNH KEÅ**

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Baùt-nhaõ ba-la-maät cöïc ñaïi roát raùo, roát raùo chaúng theå keå, roát raùo chaúng theå löôøng, roát raùo khoâng coù gì baèng, roát raùo khoâng coù giôùi haïn.

Ñöùc Phaät daïy:

–Baùt-nhaõ ba-la-maät cöïc ñaïi roát raùo, roát raùo chaúng theå keå, roát raùo chaúng theå löôøng, roát raùo khoâng coù gì baèng, roát raùo khoâng coù giôùi haïn. Baùt-nhaõ ba-la-maät an oån roát raùo chaúng theå keå laø trí Nhaát thieát trí voâ sö cuûa Nhö Lai, vì theá Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo chaúng theå keå.

Theá naøo laø Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo chaúng theå löôøng? Chaúng theå löôøng laø trí Nhaát thieát trí voâ sö cuûa Nhö Lai chaúng theå baøn, chaúng theå noùi, vì theá Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo chaúng theå löôøng.

Theá naøo laø Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo an oån khoâng coù gì baèng? Khoâng ai coù theå hôn Ñöùc Nhö Lai, vì theá Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo khoâng coù gì baèng.

Theá naøo laø Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo khoâng coù giôùi haïn? Trí Nhaát thieát trí voâ sö cuûa Nhö Lai khoâng coù giôùi haïn, vì theá Baùt-nhaõ ba-la-maät roát raùo khoâng coù giôùi haïn.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Vì sao trí Nhaát thieát trí cuûa Nhö Lai chaúng theå keå, chaúng theå löôøng, khoâng coù giôùi

haïn?

Ñöùc Phaät daïy:

–Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc chaúng theå keå. Caùc phaùp cuõng chaúng theå

keå. Caùc phaùp hoaøn toaøn khoâng thaät coù, ngay ôû trong ñoù khoâng theå keå.

Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc chaúng theå löôøng. Caùc phaùp cuõng chaúng theå löôøng.

Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc khoâng coù giôùi haïn. Caùc phaùp cuõng khoâng coù giôùi haïn. Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc khoâng coù giôùi haïn hoaøn toaøn khoâng thaät coù. Giôùi haïn cuûa caùc phaùp hoaøn toaøn khoâng thaät coù. Vì sao? Vì saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc khoâng coù giôùi haïn. Caùc phaùp khoâng giôùi haïn. Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc giôùi haïn hoaøn toaøn chaúng thaät coù, khoâng coù choã cuøng taän. Caùc phaùp giôùi haïn hoaøn toaøn chaúng thaät coù, khoâng coù choã cuøng taän. Vì sao? Vì saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc, caùc phaùp hoaøn toaøn chaúng thaät coù. Luùc giôùi haïn khoâng coù choã cuøng taän thì theá naøo?

Ñöùc Phaät daïy:

–Hö khoâng coù theå keå laø coù cuøng taän chaêng? Tu-boà-ñeà thöa:

–Hö khoâng khoâng theå naøo keå laø coù cuøng taän. Ñöùc Phaät daïy:

–Caùc phaùp chaúng theå keå, chaúng theå noùi, khoâng coù giôùi haïn. Vì theá, phaùp cuûa Nhö Lai cuõng khoâng theå keå, khoâng theå noùi, khoâng coù giôùi haïn. Nhö Lai phaùt taâm hoïc chaúng theå keå, chaúng theå noùi, khoâng coù giôùi haïn, voán voâ taâm, voâ nieäm, ví nhö hö khoâng voâ taâm, voâ nieäm. Coù taâm, coù nieäm, theo ñoù maø sinh töû khoâng coù giôùi haïn. Phaùp cuûa Nhö Lai nhö hö khoâng, khoâng coù giôùi haïn. Phaùp aáy nhö hö khoâng chaúng theå keå neân noùi laø chaúng theå keå, chaúng theå noùi, khoâng coù giôùi haïn.

Luùc Phaät thuyeát kinh naøy, naêm traêm Tyø-kheo Taêng, ba möôi Tyø-kheo-ni ñeàu ñaéc A-la-haùn, saùu möôi Öu-baø-taéc, ba möôi Öu-baø-di ñeàu ñaéc ñaïo Tu-ñaø-hoaøn, ba möôi Boà- taùt chöùng ñaéc Voâ sôû tuøng sinh phaùp laïc (Voâ sinh phaùp nhaãn) seõ ñöôïc thoï kyù thaønh Phaät trong kieáp Hieàn naøy.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu cöïc ñaïi roát raùo an oån! Ñöùc Phaät daïy:

–Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu cöïc ñaïi roát raùo an oån! Trí Nhaát thieát trí, ñaïo Tu-ñaø- hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät ñeàu töø kinh naøy sinh ra. Ví nhö nhaø vua ñaõ ñöôïc quaùn ñaûnh hieän ñang taïi vò thì taát caû quaàn thaàn, ñaát nöôùc nhaân daân ñeàu thuoäc nhaø vua, cuõng khoâng coøn ñieàu gì lo laéng nöõa! Caùc phaùp nhö A-la-haùn, Bích-chi- phaät, Phaät ñeàu töø trong Baùt-nhaõ ba-la-maät sinh ra, ñeàu töø kinh naøy thaønh laäp.

Ñöùc Phaät daïy tieáp:

–Saéc, thoáng döông, tö töôûng, sinh töû, thöùc chaúng thoï, chaúng nhaäp. Caùc quaû vò Tu- ñaø-hoaøn, Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, trí Nhaát thieát trí chaúng thoï, chaúng nhaäp.

Tu-boà-ñeà hoûi Phaät:

–Theá naøo laø trí Nhaát thieát trí chaúng thoï? Theá naøo laø trí Nhaát thieát trí chaúng nhaäp? Ñöùc Phaät daïy:

–Theá naøo, naøy Tu-boà-ñeà! OÂng thaáy coù phaùp A-la-haùn ñeå nhaäp chaêng? Tu-boà-ñeà thöa:

–Baïch Ñöùc Thieân Trung Thieân! Con chaúng thaáy coù phaùp aáy ñeå nhaäp. Ñöùc Phaät daïy:

–Laønh thay, naøy Tu-boà-ñeà! Ta cuõng chaúng thaáy coù phaùp Nhö Lai ñeå nhaäp. Nhö ta, Nhö Lai khoâng coù nhaäp, trí Nhaát thieát trí cuõng khoâng coù nhaäp.

Chö Thieân töû coõi Duïc vaø coõi Saéc ñeàu baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Thieân Trung Thieân! Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu raát khoù hieåu. Nhöõng ngöôøi ñaõ taïo coâng ñöùc töø thôøi Phaät quaù khöù, thuôû aáy ñaõ ñöôïc nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu roài tin. Giaû söû ngöôøi trong tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñeàu tin phaùp naøy. Tin roài tu haønh traûi qua moät kieáp, thaäm chí chæ caàn quaùn nieäm Baùt-nhaõ ba-la-maät trong moät ngaøy thoâi thì coâng ñöùc cuûa ngöôøi naøy nhieàu hôn ngöôøi kia voâ löôïng.

Phaät noùi vôùi chö Thieân töû coõi Duïc vaø coõi Saéc:

–Giaû söû coù ngöôøi nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu maø ñöôïc chöùng Neâ-hoaøn, thì coâng ñöùc cuûa ngöôøi tin roài tu trong moät kieáp khoâng theå naøo baèng coâng ñöùc cuûa ngöôøi aáy. Chö Thieân töû coõi Duïc vaø coõi Saéc ñeàu tieán ñeán ñaûnh leã döôùi chaân Phaät, nhieãu quanh ba voøng roài lui ra, ñi moät quaõng xa boãng nhieân aån thaân veà Thieân cung khen ngôïi

Phaät thuyeát veà coâng ñöùc. Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Neáu coù Boà-taùt tin Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu thì vò naøy töø choã naøo sinh ñeán

ñaây?

Ñöùc Phaät daïy:

–Ngöôøi coù nieàm tin nhö theá, taâm khoâng chuùt nghi ngôø, öa thích nghe phaùp naøy

khoâng bieát chaùn, trong loøng khoâng muoán xa lìa vò Phaùp sö thuyeát kinh. Ví nhö con traâu ngheù môùi sinh, loøng khoâng bao giôø muoán xa lìa meï noù. Boà-taùt naøy töø trong loaøi ngöôøi sinh ñeán ñaây ñeàu laø ngöôøi ñôøi tröôùc ñaõ hoïc phaùp naøy, hoâm nay ñeán ñaây laïi ñöôïc hoïc

Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu neân tin öa khoâng muoán xa lìa.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Neáu coù Boà-taùt muoán choùng hoaøn thaønh coâng ñöùc neân töø coõi nöôùc Phaät ôû phöông khaùc ñeán cuùng döôøng Phaät. Vaäy coù ngöôøi nhö theá töø phöông aáy sinh ñeán ñaây khoâng?

Phaät daïy:

–Coù, Boà-taùt aáy töø coõi nöôùc Phaät phöông khaùc ñeán cuùng döôøng Phaät, laïi töø phöông aáy sinh ñeán ñaây, nhôø coâng ñöùc aáy maø choùng ñaéc Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu.

Neáu coù Boà-taùt töø treân coõi trôøi Ñaâu-thuaät sinh ñeán ñaây, hoaëc hoï ñaõ töøng nghe Boà- taùt Di-laëc thuyeát veà trí tueä trong kinh thaâm dieäu naøy. Nay sinh ñeán ñaây nhôø coâng ñöùc aáy choùng ñaéc Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu.

Neáu coù Boà-taùt ñôøi tröôùc gaëp Phaät ñöôïc nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu maø khoâng thöa hoûi veà trí tueä ôû trong phaùp aáy thì sinh ñeán ñaây nghe phaùp Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu tieáp tuïc nghi ngôø, khoâng tin öa, khoâng thöa hoûi veà trí tueä trong phaùp aáy. Vì sao? Vì ñôøi tröôùc hoï coù nghi ngôø.

Neáu coù Boà-taùt ñôøi tröôùc ñaõ ñöôïc nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät thaâm dieäu, thöa hoûi veà trí tueä ôû trong phaùp aáy töø moät ngaøy, hai ngaøy, ba ngaøy cho ñeán baûy ngaøy, nhôø coâng ñöùc aáy maø hoâm nay choùng ñaéc Baùt-nhaõ ba-la-maät, thöôøng öa nghe thích hoûi roài tin nhaän.

Neáu coù Boà-taùt coù luùc muoán nghe, taâm cuûa vò aáy roái loaïn luoân luoân lay ñoäng nhö caùn caân luùc cao luùc thaáp. Ñoù laø ngöôøi môùi hoïc chöa phaùt tueä cho neân loøng tin keùm coûi chaúng thích ñaéc Baùt-nhaõ ba-la-maät, chaùn ngaùn khoâng muoán hoïc roài boû ñi. Ngöôøi nhö vaäy khoâng theå naøo thaønh töïu Phaät ñaïo maø bò rôi vaøo trong ñaïo A-la-haùn, Bích-chi-phaät.

M